

Brussell, 19 ta' Ġunju 2017
(OR. en)

10075/17

POLGEN 87

NOTA

minn:	Segretarjat Ġenerali tal-Kunsill
lil:	Delegazzjonijiet
Sugġett:	Lista tal-korpi preparatorji tal-Kunsill

1. Il-lista tal-korpi preparatorji tal-Kunsill hi meħmuża fl-Anness I¹.
2. Għal korpi preparatorji mmarkati b'asterisk waħda, id-delegati kollha għandu jkollhom approvazzjoni tas-sigurtà tal-persunal valida tal-UE tal-inqas sal-livell SECRET UE/EU SECRET. Għal korpi preparatorji mmarkati b'żewġ asteriski, id-delegati kollha għandu jkollhom approvazzjoni tas-sigurtà tal-persunal valida tal-UE tal-inqas sal-livell CONFIDENTIEL UE/EU CONFIDENTIAL².
3. L-Anness II jistabbilixxi ċerti rekwiżiti ta' sigurtà li jirregolaw l-aċċess għal-laqqhat, b'mod partikolari fejn tiġi diskussa informazzjoni klassifikata.

¹ Din il-lista ma tinkludix il-Kumitati Kongunti u korpi oħrajn ma' pajjizi terzi. Lanqas ma tinkludi ċerti korpi (eż. l-Awtorità ta' Sorveljanza Kongunta ta' Schengen u l-Kumitat Permanenti tal-Impjiegi) li, għalkemm jiltaqgħu fil-bini tal-Kunsill, mhumiex korpi preparatorji tal-Kunsill.

² Dawn ir-referenzi fl-Anness I jikkancellaw u jissostitwixxu 8683/05 + COR 1.

4. L-Anness III jelenka l-korpi preparatorji kollha bi president fiss (jiġifieri kumitati jew Gruppi ta' Hidma bi president elett/maħtur, ippreseduti minn rappreżentant tar-Rappreżentant Għoli jew ippreseduti mis-Segretarjat Ġenerali tal-Kunsill).
5. Kumitati jew Gruppi ta' Hidma jistgħu jiġu stabbiliti biss mill-Kunsill jew mill-Coreper, jew bl-approvazzjoni tagħhom. Huma biss il-Kumitati u l-Gruppi ta' Hidma f'din il-lista li jistgħu jiltaqgħu bħala korpi preparatorji tal-Kunsill (l-Artikolu 19(3) tar-Regoli ta' Proċedura tal-Kunsill). Il-Gruppi ta' Hidma ad hoc ma jibqgħux jeżistu ladarba t-termini ta' referenza tagħhom ikunu ġew sodisfatti. It-termini ta' referenza tagħhom għandhom jiddikjaraw din ir-regola b'mod esplicitu jew ikunu limitati biż-żmien.
6. Proposti tekniċi godda importanti u sostanzjali li jeħtieġu ħiliet esperti speċifiċi għandhom, bħala regola, ikunu inkluzi fil-mandat tal-Grupp ta' Hidma kompetenti eżistenti. Jekk ikun meħtieġ għal raġunijiet prattiċi, jista' jiġi elenkat sottosettur speċifiku minflok ma jinholoq Grupp ta' Hidma ġdid permanenti jew ad hoc. L-elenkar ta' sottosetturi ma jimplikax li l-mandati tal-Gruppi ta' Hidma huma limitati għas-sottosetturi inkwistjoni; il-Gruppi ta' Hidma jkopru kwalunkwe materja oħra li taqa' taħt l-ambitu ġenerali tagħhom. Il-Presidenza tista' titlob l-elenkar ta' sottosetturi bħal dawn abbażi tal-ħtieġa Prattika.
7. Il-laqgħat għandhom isiru biss meta jkun hemm agenda sostantiva biżżejjed jew meta dan ikun meħtieġ minn skadenzi oġġettivi.

LISTA TA' KORPI PREPARATORJI TAL-KUNSILL

A. Kunitati stabbiliti bit-Trattati, b'deċiżjoni intergovernattiva, b'att tal-Kunsill u gruppi assoċjati mill-qrib mal-Coreper	4
B. Affarijiet Ġenerali	7
C. Affarijiet Barranin	8
D. Affarijiet Ekonomiċi u Finanzjarji	10
E. Ġustizzja u Affarijiet Interni	11
F. Agrikoltura u Sajd	12
G. Kompetittività (Suq Intern, Industrija, Riċerka u Spazju)	14
H. Trasport/Telekomunikazzjoni/Energija	15
I. Impjiegi/Politika Soċjali/Saħħa/Affarijiet tal-Konsumatur	15
J. Ambjent	15
K. Edukazzjoni/Żgħażaġh/Kultura/Sport	15

KUMITATI STABILITI BIT-TRATTATI	
A.1	Kumitat tar-Rappreżentanti Permanenti (Coreper) * - Parti II - Parti I - Artikolu 50 ³
A.2	Kumitat Ekonomiku u Finanzjarju ⁴ (°) **
A.3	Kumitat tal-Impjiegi ⁵ (°)
A.4	Kumitat tal-Politika Kummerċjali (TPC) ⁶ ** - Membri Shah - Deputati - Esperti (STIS, Servizzi u Investiment)
A.5	Kumitat Politiku u ta' Sigurtà (KPS)(°°) *
A.6	Kumitat Permanenti għall-Kooperazzjoni Operattiva dwar is-Sigurtà Interna (COSI) ⁷ *
A.7	Kumitat għall-Protezzjoni Soċjali ⁸ (°)

** Id-delegati kollha għandhom ikunu awtorizzati għall-finijiet ta' sigurtà tal-inqas sal-livell SECRET UE/EU SECRET.

** Id-delegati kollha għandhom ikunu awtorizzati għall-finijiet ta' sigurtà tal-inqas sal-livell CONFIDENTIEL UE/EU CONFIDENTIAL.

(°) Kumitati u Gruppi ta' Hidma li għandhom presidenti eletti/mahturin.

(°°) Kumitati u Gruppi ta' Hidma ppreseduti minn rappreżentant tar-Rappreżentant Għoli tal-Unjoni għall-Affarijiet Barranin u l-Politika ta' Sigurtà.

³ Wara n-notifika mir-Renju Unit skont l-Artikolu 50 TUE, il-membri tal-Kunsill Ewropew, il-Kunsill u l-korpi preparatorji tiegħu li jirrappreżenta r-Renju Unit ma jipparteċipawx f'diskussjonijiet jew f'deċiżjonijiet li jikkonċernawh. F'dawn iċ-ċirkostanzi, jitlaqqa' l-Coreper (Artikolu 50).

⁴ Dan il-korp konsultattiv, stabbilit taht l-Artikolu 134 tat-Trattat dwar il-Funzjonament tal-Unjoni Ewropea (TFUE), ifassal opinjonijiet fuq talba tal-Kunsill jew tal-Kummissjoni u jikkontribwixxi għat-thejjija tal-proċedimenti tal-Kunsill. Għandu president elett u s-segretarjat tiegħu hu pprovdut mill-Kummissjoni (ĠU L 158, 27.6.2003, p. 58).

⁵ Dan il-korp konsultattiv, stabbilit skont l-Artikolu 150 TFUE, ifassal opinjonijiet fuq talba tal-Kunsill jew tal-Kummissjoni jew fuq inizjattiva tiegħu stess u jikkontribwixxi għat-thejjija tal-proċedimenti tal-Kunsill. Għandu president elett u s-segretarjat tiegħu hu pprovdut mill-Kummissjoni (ĠU L 121, 14.5.2015, p. 12).

⁶ Il-Kumitat tal-Politika Kummerċjali jassisti lill-Kummissjoni fin-negożjar ta' ftehimiet kummerċjali jagħti pariri lill-Kummissjoni dwar il-politika kummerċjali komuni. Ir-rwol konsultattiv tiegħu huwa mingħajr preġudizzju għall-funzjonijiet tal-Gruppi ta' Hidma ġeografici rilevanti responsabbli għar-relazzjonijiet bilaterali ma' pajjiżi terzi (16864/09 u 5662/10).

⁷ Dan il-Kumitat, kif hemm provvediment għalih fl-Artikolu 71 TFUE, ġie stabbilit bid-Deciżjoni tal-Kunsill 2010/131/UE tal-25 ta' Frar 2010 (ĠU L 52, 3.3.2010, p. 50).

⁸ Dan il-korp konsultattiv, stabbilit skont l-Artikolu 160 TFUE, jipprepara rapporti, jifformula opinjonijiet jew jidhol għal xogħol ieħor fl-oqsma tal-kompetenza tiegħu fuq talba tal-Kunsill jew tal-Kummissjoni jew fuq inizjattiva tiegħu stess. Huwa għandu president elett u s-segretarjat tiegħu hu pprovdut mill-Kummissjoni (ĠU L 121, 14.5.2015, p.16).

KUMITAT STABBLIT B'DEĊIŻJONI INTERGOVERNATTIVA	
A.8	Kumitat Speċjali dwar l-Agrikoltura (KSA) ⁹
KUMITATI U GRUPPI STABBLITI B'ATT TAL-KUNSILL	
A.9	Kumitat Militari tal-Unjoni Ewropea (EUMC) ¹⁰ (°) *
A.10	Kumitat għall-Aspetti Ċivili tal-Maniġġar ta' Kriżijiet (CivCom) ¹¹ (°°) *
A.11	Kumitat tal-Politika Ekonomika ¹² (°)
A.12	Kumitat tas-Servizzi Finanzjarji ¹³ (°)
A.13	Kumitat tas-Sigurtà ¹⁴ (°°°) * - Assigurazzjoni tal-Infurmazzjoni (AQUAs, Esperti tat-Tempest: Implimentazzjoni tat-Taskforce Tempest/ITTF) ¹⁵ - Bord ta' Akkreditazzjoni tas-Sigurtà (BAS)
A.19	Grupp ta' Hidma ad hoc dwar l-Artikolu 50 TUE ¹⁶ (°°°)

** Id-delegati kollha għandhom ikunu awtorizzati għall-finijiet ta' sigurtà tal-inqas sal-livell SECRET UE/EU SECRET.

(°) Kumitati u Gruppi ta' Hidma li għandhom presidenti eletti/maħturin.

(°°) Kumitati u Gruppi ta' Hidma ppreseduti minn rappreżentant tar-Rappreżentant Għoli tal-Unjoni għall-Affarijiet Barranin u l-Politika ta' Sigurtà.

(°°°) Kumitati u Gruppi ta' Hidma ppreseduti mis-Segretarjat Ġenerali tal-Kunsill.

⁹ Il-Kumitat Speċjali dwar l-Agrikoltura (KSA) ġie stabbilit b'deċiżjoni tar-Rappreżentanti tal-Gvernijiet tal-Istati Membri fit-12 ta' Mejju 1960 biex iħejji d-deċiżjonijiet tal-Kunsill Agrikoltura.

¹⁰ Deċiżjoni tal-Kunsill 2001/79/PESK tat-22 ta' Jannar 2001, ĠU L 27, 30.1.2001, p. 4. Dan il-Kumitat għandu president elett, kif ikkonfermat fin-nota 2 tal-Anness II għad-Deċiżjoni tal-Kunsill 2009/908/UE tal-1 ta' Dicembru 2009, ĠU L 322, 9.12.2009, p. 28.

¹¹ Deċiżjoni tal-Kunsill 2000/354/PESK tat-22 ta' Mejju 2000, ĠU L 127, p. 1.

¹² Deċiżjoni tal-Kummissjoni 2000/604/KE tad-29 ta' Settembru 2000, ĠU L 257, 11.10.2000, p. 28. Dan il-Kumitat għandu president elett u s-segretarjat tiegħu hu pprovdut mill-Kummissjoni.

¹³ Deċiżjoni tal-Kunsill tat-18 ta' Frar 2003, ĠU L 67, 12.3.2003, p. 17.

¹⁴ Deċiżjoni tal-Kunsill 2013/488/UE tat-23 ta' Settembru 2013, ĠU L 274 15.10.2013, p. 1 (Artikolu 17).

¹⁵ Deċiżjoni tal-Kunsill 2013/488/UE tat-23 ta' Settembru 2013, ĠU L 274 15.10.2013, p. 1 (Artikolu 17 (3)).

¹⁶ Deċiżjoni tal-Kunsill 2017/900 tat-22 ta' Mejju 2017, ĠU L 138, 25.05.2017, p. 138.

GRUPPI ASSOĊJATI MILL-QRIB MAL-COREPER	
A.14	Grupp Antici * Grupp Antici Artikolu 50* ¹⁷
A.15	Grupp Mertens *
A.16	Grupp tal-Ħbieb tal-Presidenza - Adattament tal-proċedura regolatorja bi skrutinju (RPS) ¹⁸ - Arrangamenti tal-UE għall-Koordinazzjoni waqt Emergenza u Kriżi u l-Implimentazzjoni tal-Klawżola ta' Solidarjetà (IPCR/SCI) - Politika Marittima Integrata (PMI) - Strategija dwar is-Sigurtà Marittima tal-UE (EUMSS) - Strategiji Makroreġjonali - Summit tal-Belt Valletta dwar il-Migrazzjoni - Rieżami/Reviżjoni tal-Qafas Finanzjarju Pluriennali (QFP)/ Regolament finanzjarju Omnibus - Pjan ta' Investiment Estern/Fond Ewropew għall-Iżvilupp Sostenibbli (EIP/EFSD) ¹⁹ - Approċċ tal-UE għal relazzjonijiet kulturali internazzjonali - Implimentazzjoni tal-Azzjoni 1 tal-Qafas Kongunt dwar il-ġlieda kontra t-theddid ibridu ²⁰
KUNSILLIERI/ATTACHES	
A.18	Kunsillieri/Attachés ²¹

** Id-delegati kollha għandhom ikunu awtorizzati għall-finijiet ta' sigurtà tal-inqas sal-livell SECRET UE/EU SECRET.

¹⁷ Wara n-notifika mir-Renju Unit skont l-Artikolu 50 TUE, il-membri tal-Kunsill Ewropew, il-Kunsill u l-korpi preparatorji tiegħu li jirrappreżenta r-Renju Unit ma jipparteċipawx f'diskussjonijiet jew f'deċiżjonijiet li jikkonċernawh. F'dawn iċ-ċirkostanzi, jitlaqqja l-Coreper (Artikolu 50).

¹⁸ 5707/17

¹⁹ 12293/16

²⁰ 9502/17

²¹ Il-laqgħat formali għall-Kunsillieri jew l-Attachés jissejju u jiġu organizzati abbażi ta' prattiki stabbiliti.

AFFARIJJIET ĠENERALI	
B.1	Grupp ta' Hidma dwar l-Affarijjet Ġenerali
B.3	Grupp ta' Hidma ta' Livell Għoli dwar l-Asil u l-Migrazzjoni ²²
B.4	Grupp ta' Hidma Orizzontali dwar id-Drogi (HDG) ²³
B.5	Grupp ta' Hidma dwar Mizuri Strutturali
B.6	Grupp ta' Hidma dwar ir-Reġjuni l-Aktar Imbiegħda
B.7	Grupp ta' Hidma dwar Kwistjonijiet Atomici **
B.8	Grupp ta' Hidma dwar l-Istatistika ²⁴
B.9	Grupp ta' Hidma dwar l-Infommazzjoni (°°°)
B.11	Kumitat ta' Koordinament tas-Sistemi ta' Komunikazzjoni u Infommazzjoni (CCCIS) ²⁵ (°°°) * - CCCIS (TECH) ²⁶
B.12	Grupp ta' Hidma dwar il-Kodifikazzjoni tal-Leġislazzjoni (°°°)
B.13	Grupp ta' Hidma tal-Ġuristi-Lingwisti (°°°)
B.14	Grupp ta' Hidma dwar il-Qorti tal-Ġustizzja
B.15	Grupp ta' Hidma dwar ir-Regolamenti tal-Persunal
B.17	Grupp ta' Hidma ad hoc dwar is-segwitu tal-konklużjonijiet tal-Kunsill dwar Ċipru tas-26 ta' April 2004 ²⁷
B.18	Grupp ta' Hidma ad hoc dwar il-Mekkaniżmu ta' Kooperazzjoni u Verifika għall-Bulgarija u r-Rumanija ²⁸
B.19	Grupp ta' Hidma dwar it-Tkabbir u l-Pajjiżi li qed Jinnegozjaw l-Adeżjoni mal-UE ²⁹
B.21	Grupp ta' Hidma dwar il-Leġislazzjoni Elettronika(°°°) ³⁰

** Id-delegati kollha għandhom ikunu awtorizzati għall-finijiet ta' sigurtà tal-inqas sal-livell SECRET UE/EU SECRET.

** Id-delegati kollha għandhom ikunu awtorizzati għall-finijiet ta' sigurtà tal-inqas sal-livell CONFIDENTIEL UE/EU CONFIDENTIAL.

(°°°) Kumitati u Gruppi ta' Hidma ppreseduti mis-Segretarjat Ġenerali tal-Kunsill.

²² Approvat mill-Kunsill fil-25 ta' Jannar 1999 u aġġornat fit-3 ta' Ġunju 2002.

²³ Dan il-Grupp ta' Hidma Orizzontali jzomm vizjoni ġenerali tal-kwistjonijiet kollha marbuta mad-drogi. Għaldaqstant il-Presidenza u s-Segretarjat Ġenerali ser jiżguraw li huwa jirċievi infommazzjoni dwar il-kwistjonijiet kollha marbuta mad-drogi li jkunu qed jiġu ttrattati fi Gruppi ta' Hidma oħra.

²⁴ Jittratta b'mod partikolari l-istatistika tal-Kunsill Affarijiet Ekonomiċi u Finanzjarji (ECOFIN), tas-suq intern, tal-agrikoltura u s-sajd, tal-politika soċjali u tas-saħħa u l-protezzjoni tal-konsumatur. Il-Grupp ta' Hidma jzomm vizjoni ġenerali tal-kwistjonijiet kollha ta' statistika. Il-Presidenza u s-Segretarjat Ġenerali għaldaqstant jiżguraw li dan jirċievi infommazzjoni dwar il-kwistjonijiet kollha marbuta mal-istatistika li jkunu qed jiġu ttrattati fi Gruppi ta' Hidma oħrajn (ara 7003/03, p. 2).

²⁵ 14195/10

²⁶ 5189/11

²⁷ 11083/1/04 REV 1

²⁸ 5144/07

²⁹ 10249/06

³⁰ 16113/10

AFFARIJJIET BARRANIN	
C.1	Grupp ta' Hidma ta' Kunsillieri ghar-Relazzjonijiet Barranin (RELEX) * - Sanzjonijiet ³¹
C.2	Grupp ta' Hidma dwar id-Dritt Internazzjonali Pubbliku ** - Qorti Kriminali Internazzjonali
C.3	Grupp ta' Hidma dwar il-Liġi tal-Bahar
C.4	Grupp ta' Hidma dwar in-Nazzjonijiet Uniti (CONUN) (°°) **
C.5	Grupp ta' Hidma dwar l-Organizzazzjoni ghas-Sigurtà u l-Kooperazzjoni fl-Ewropa (OSKE) u l-Kunsill tal-Ewropa (COSCE) (°°) **
C.6	Grupp ta' Hidma dwar id-Drittijiet tal-Bniedem (COHOM) (°°) **
C.7	Grupp ta' Hidma dwar ir-Relazzjonijiet Trans-Atlantiċi (COTRA) (°°) *
C.9	Grupp ta' Hidma dwar l-Ewropa tal-Lvant u l-Asja Ċentrali (COEST) (°°) *
C.10	Grupp ta' Hidma dwar l-Assoċjazzjoni Ewropea tal-Kummerċ Hieles (EFTA) ³² **
C.11	Grupp ta' Hidma dwar ir-Reġjun tal-Balkani tal-Punent (COWEB) (°°) *
C.12	Grupp ta' Hidma ad hoc dwar il-Proċess ta' Paċi fil-Lvant Nofsani (COMEPP) (°°) *
C.13	Grupp ta' Hidma dwar il-Lvant Nofsani/il-Golf (MOG)(°°) *
C.14	Grupp ta' Hidma dwar il-Maxreq/il-Magreb (MAMA)(°°) *
C.15	Grupp ta' Hidma dwar l-Afrika (COAFR) ³³ (°°) *
C.16	Grupp ta' Hidma dwar l-Afrika, il-Karibew u l-Paċifiku (AKP) ³⁴ **
C.17	Grupp ta' Hidma dwar l-Asja u l-Oċeanja (COASI) (°°) *
C.18	Grupp ta' Hidma dwar l-Amerika Latina u l-Karibew (COLAC) (°°) *
C.19	Grupp ta' Hidma dwar it-Terroriżmu (Aspetti Internazzjonali) (COTER) *
C.20	Grupp ta' Hidma dwar in-Nonproliferazzjoni (CONOP) (°°) *
C.21	Grupp ta' Hidma dwar l-Esportazzjoni ta' Armi Konvenzjonali (COARM) (°°) *
C.22	Grupp ta' Hidma dwar id-Dizarm Globali u l-Kontroll tal-Armi (CODUN) (°°) ** - Spazju

** Id-delegati kollha għandhom ikunu awtorizzati għall-finijiet ta' sigurtà tal-inqas sal-livell SECRET UE/EU SECRET.

** Id-delegati kollha għandhom ikunu awtorizzati għall-finijiet ta' sigurtà tal-inqas sal-livell CONFIDENTIEL UE/EU CONFIDENTIAL.

³¹ (°°) Kumitati u Gruppi ta' Hidma ppreseduti minn rappreżentant tar-Rappreżentant Għoli tal-Unjoni għall-Affarijiet Barranin u l-Politika ta' Sigurtà.
5603/04

³² Minbarra l-pajjiżi tal-EFTA u l-Gżejjer Faeroe, dan il-Grupp ta' Hidma jkopri materji li għandhom x'jaqsmu ma' Monaco, Andorra, San Marino u s-Santa Sede.

³³ 8745/08

³⁴ Jinkludi l-AKP/FIN.

C.23	Grupp ta' Hidma dwar Merkanzija ta' Użu Doppju **
C.25	Grupp Politiku/Militari (PMG)(°°) *
C.26	Grupp ta' Hidma tal-Kumitat Militari (EUMCWG) ³⁵ (°) * - Task Force tal-Objettiv Primarju (HTF)
C.27	Grupp ta' Hidma dwar Kwistjonijiet Kummerċjali **
C.28	Grupp ta' Hidma dwar is-Sistema ta' Preferenzi Ġeneralizzati (SPĠ)
C.30	Grupp ta' Hidma dwar il-Kooperazzjoni għall-Iżvilupp (CODEV) **
C.31	Grupp ta' Hidma dwar it-Thejjija ta' Konferenzi Internazzjonali dwar l-Iżvilupp **
C.32	Grupp ta' Hidma dwar Għajnuna Umanitarja u Għajnuna Alimentari (COHAFA)
C.33	Grupp ta' Hidma dwar Prodotti Bażiċi (PROBA)
C.34	Grupp ta' Hidma dwar Affarijiet Konsulari (COCON) **
C.36	Grupp Nicolaidis ³⁶ (°°) *
C.38	Grupp ta' Hidma dwar il-miżuri restrittivi għall-ġlieda kontra t-terroriżmu (COMET) ³⁷ *

** Id-delegati kollha għandhom ikunu awtorizzati għall-finijiet ta' sigurtà tal-inqas sal-livell SECRET UE/EU SECRET.

** Id-delegati kollha għandhom ikunu awtorizzati għall-finijiet ta' sigurtà tal-inqas sal-livell CONFIDENTIEL UE/EU CONFIDENTIAL.

(°) Kumitati u Gruppi ta' Hidma li għandhom presidenti eletti/maħturin.

(°°) Kumitati u Gruppi ta' Hidma ppreseduti minn rappreżentant tar-Rappreżentant Għoli tal-Unjoni għall-Affarijiet Barranin u l-Politika ta' Sigurtà.

³⁵ Dan il-Grupp ta' Hidma għandu president elett (ara n-nota 2 tal-Anness II għad-Deċiżjoni tal-Kunsill 2009/908/UE tal-1 ta' Diċembru 2009, ĠU L 322, 9.12.2009, p. 28). Jistgħu jissejhu esperti biex jiltaqgħu fl-istess hin meta ssir il-laqgħa tal-Grupp ta' Hidma (400/1/00 ADD 1 REV 2, p. 37-95).

³⁶ 8441/03

³⁷ 14612/1/16 REV 1

AFFARIJET EKONOMIČI U FINANZJARJI	
D.1	Grupp ta' Hidma dwar ir-Riżorsi Propri
D.2	Grupp ta' Hidma tal-Kunsillieri Finanzjarji
D.3	Grupp ta' Hidma dwar is-Servizzi Finanzjarji
D.4	Grupp ta' Hidma dwar Kwistjonijiet ta' Taxxa - Tassazzjoni Indiretta - Tassazzjoni Diretta
D.5	Grupp dwar il-Kodiċi tal-Kondotta (Tassazzjoni tal-Intrapriżi) ³⁸ (°) - Sottogrupp A ³⁹ - Sottogrupp B ⁴⁰ - Sottogrupp (Aspetti tal-ġlieda kontra l-abbużi marbuta ma' trasferimenti 'l ġewwa u 'l barra ta' profitti u disparitajiet bejn is-sistemi tat-taxxa) ⁴¹ - Sottogrupp dwar pajjiżi terzi ⁴² - Sottogrupp (it-tielet u r-raba' kriterji tal-Kodiċi) ⁴³
D.6	Grupp ta' Hidma ta' Livell Għoli ⁴⁴
D.7	Kumitat tal-Baġit
D.8	Grupp ta' Hidma dwar il-Ġlieda kontra l-Frodi
D.9	Grupp ta' Hidma dwar l-Assigurazzjoni ⁴⁵
D.11	Grupp dwar Krediti għall-Esportazzjoni ⁴⁶
D.14	Grupp ta' Hidma ad hoc dwar it-Tishih tal-Unjoni Bankarja

(°)(°) Kumitati u Gruppi ta' Hidma li għandhom presidenti eletti/maħturin.

³⁸ Rappreżentanti ta' livell għoli tal-Ministri tal-Finanzi.

³⁹ 12530/98, punt 13

⁴⁰ 12530/98, punt 13

⁴¹ 11967/09, punt 4

⁴² Rapport approvat mill-ECOFIN fis-17 ta' Ġunju 2016 (9912/16, punti 46 u 48).

⁴³ Konkluzjonijiet tal-Kunsill adottati fl-ECOFIN fit-8 ta' Marzu 2016 (6900/16, punt 10).

⁴⁴ Stabbilit biex jiżgura l-koordinazzjoni tal-hidma inkluż biex jinkiseb l-istess livell ta' progress fil-pakkett tat-tassazzjoni (9915/01).

⁴⁵ 5441/07 - Elenkat hawn billi l-"assigurazzjoni" tiġi ttrattata mill-ECOFIN.

⁴⁶ Kompiti ddefiniti fi S/477e/74, Deċizzjoni tal-Kunsill tas-27.9.1960.

ĠUSTIZZJA U AFFARIJET INTERNI	
E.1	Kumitat Strategiku dwar l-Immigrazzjoni, il-Fruntieri u l-Asil (SCIFA) ⁴⁷
E.2	Grupp ta' Hidma dwar l-Integrazzjoni, il-Migrazzjoni u t-Tkeċċija
E.3	Grupp ta' Hidma dwar il-Viża
E.4	Grupp ta' Hidma dwar l-Asil
E.6	Grupp ta' Hidma dwar il-Fruntieri ⁴⁸
E.7	Grupp ta' Hidma dwar Materji ta' Dritt Ċivili
E.12	Grupp ta' Hidma dwar it-Terroriżmu
E.13	Grupp ta' Hidma dwar il-Kooperazzjoni Doganali
E.14	Grupp ta' Hidma dwar il-Kooperazzjoni f'Materji Kriminali ⁴⁹
E.15	Grupp ta' Hidma dwar id-Dritt Kriminali Sostantiv
E.21	Grupp ta' Hidma dwar il-Protezzjoni Ċivili (PROCIV) **
E.22	Grupp ta' Hidma dwar id-Drittijiet Fundamentali, id-Drittijiet taċ-Ċittadini u l-Moviment Liberu tal-Persuni (FREMP) ⁵⁰
E.23	Grupp ta' Hidma dwar l-Iskambju tal-Infurmazzjoni u l-Protezzjoni tad-Data ⁵¹
E.24	Grupp ta' Hidma Ġustizzja u Affarijiet Interni - Kunsillieri għar-Relazzjonijiet Barranin (GAI-RELEX) ⁵²
E.25	Kumitat ta' Koordinament fil-qasam tal-kooperazzjoni tal-pulizija u dik ġudizzjarja f'materji kriminali (CATS) ⁵³
E.26	Grupp ta' Hidma dwar l-Infurzar tal-Liġi
E.27	Grupp ta' Hidma dwar Materji Relatati ma' Schengen
E.28	Grupp ta' Hidma dwar Materji Ġenerali inkluża l-Evalwazzjoni
E.30	Grupp ta' Hidma Orizzontali dwar Kwistjonijiet ta' Ċiberspazju (Cyber) ⁵⁴

**** Id-delegati kollha għandhom ikunu awtorizzati għall-finijiet ta' sigurtà tal-inqas sal-livell CONFIDENTIEL UE/EU CONFIDENTIAL.

⁴⁷ 17182/11 approvat mill-Coreper fit-23-24 ta' Novembru 2011 u 12516/15 approvat mill-Kunsill fit-8 ta' Ottubru 2015.

⁴⁸ Inkluz dokumenti foloz.

⁴⁹ ĠU L 52, 3.3.2010, p. 50.

⁵⁰ Coreper (Parti 2) tas-27 ta' April 2005 (8457/05 CRS CRP 20). Fis-17 ta' Diċembru 2009, il-Coreper iddeċieda li jinkariga lil dan il-Grupp ta' Hidma mill-kwistjonijiet kollha relatati mad-drittijiet fundamentali u d-drittijiet taċ-ċittadini, inkluz il-moviment liberu tal-persuni, in-negozjati dwar l-adeżjoni tal-Unjoni mal-KEDB u s-segwitu tar-rapporti mill-Aġenzija tal-UE għad-Drittijiet Fundamentali. Il-Grupp ta' Hidma għandu jkun jista' jiltaqa' f'formazzjonijiet differenti kull meta jkun meħtieġ skont is-sugġett fuq l-aġenda. Magħmul permanenti mill-Coreper fis-17 ta' Diċembru 2009 (17653/09).

⁵¹ 6259/5/06 REV 5, 9208/1/08 REV 1 (17653/09).

⁵² 14431/1/08. Magħmul permanenti mill-Coreper fis-17 ta' Diċembru 2009 (17653/09).

⁵³ 16070/09 u 17187/11.

⁵⁴ 13114/16 + COR 1

AGRIKOLTURA/SAJD	
F.1	Grupp ta' Livell Għoli dwar l-Agricoltura ⁵⁵
F.2	Grupp ta' Hidma dwar Strutturi Agrikoli u Żvilupp Rurali - Agricoltura u Ambjent - Żvilupp Rurali - Reġjuni Ultraperiferiċi u Gżejjer tal-Eġew
F.3	Grupp ta' Hidma dwar Kwistjonijiet Agrikoli Orizzontali - Simplifikazzjoni tal-Politika Agrikola Komuni (PAK) tal-UE - Tishih tal-Kontrolli ⁵⁶
F.4	Grupp ta' Hidma dwar il-Promozzjoni ta' Prodotti Agrikoli
F.5	Grupp ta' Hidma dwar Riżorsi Ġenetiċi fl-Agricoltura
F.6	Grupp ta' Hidma dwar il-Kwalità tal-Ogġetti tal-Ikel - Biedja Organika - Indikazzjonijiet Ġeografiċi u Denominazzjonijiet tal-Origini - Ċertifikati ta' Karatteristika Speċifika
F.7	Grupp ta' Hidma dwar Prodotti li ġejjin mill-Annimali
F.8	Grupp ta' Hidma dwar Prodotti ta' Raba' li Jinħadem
F.9	Grupp ta' Hidma dwar iz-Zokkor u l-Isoglukożju
F.10	Grupp ta' Hidma dwar il-Frott u l-Hxejjex
F.11	Grupp ta' Hidma dwar iż-Żejt taż-Żebbuġa ⁵⁷
F.12	Grupp ta' Hidma dwar l-Inbejjed u l-Alkoħol ⁵⁸
F.13	Grupp ta' Hidma dwar Prodotti Speċjali tal-Pjanti
F.14	Grupp ta' Hidma dwar Prodotti mhux elenkati fl-Anness I
F.15	Grupp ta' Hidma dwar Kwistjonijiet Agrofinanzjarji (AGRIFIN)
F.16	Grupp ta' Hidma dwar il-Forestrija
F.17	Grupp ta' Hidma dwar Kwistjonijiet Agrikoli - Tikkettar ta' Prodotti Agrikoli Proċessati - Għalf - Żrieragħ u Materjal ta' Tniissil - Organizmi li Jagħmlu l-Hsara - Residwi ta' Pestiċidi - Pestiċidi/Prodotti għall-Protezzjoni tal-Pjanti - Drittijiet ta' Min Inissel il-Pjanti - Organizmi Ġenetikament Modifikati (OĠM)
F.18	Grupp ta' Hidma tal-Uffiċjali Kapijiet fil-Qasam tas-Saħħa tal-Pjanti

⁵⁵ 13642/05. Dan il-Grupp jiltaqa' fil-livell ta' Deputati ta' Ministri.

⁵⁶ Inkluzja s-sistema integrata.

⁵⁷ Inkluz iż-żebbuġ għall-ikel.

⁵⁸ Inkluz il-hall.

F.19	Grupp ta' Hidma dwar is-Sahha tal-Pjanti - Protezzjoni u Spezzjoni - Materjali għat-Tnissil u ż-Żriegħ - Grupp Roosendaal - Kwistjonijiet tal-Konvenzjoni Internazzjonali għall-Protezzjoni tal-Pjanti / il-Kummissjoni dwar Miżuri Fitosanitarji (IPPC/CPM) ⁵⁹
F.20	Grupp ta' Hidma tal-Uffiċjali Kapijiet Veterinarji
F.21	Grupp ta' Hidma ta' Esperti Veterinarji - Sahha Pubblika - Sahha tal-Annimali - Benessri tal-Annimali - Trobbija tal-Annimali - Prodotti tas-Sajd - Grupp Potsdam
F.22	Grupp ta' Hidma dwar il-Koordinazzjoni - Organizzazzjoni tal-Ikel u l-Agrikoltura (FAO) - Organizzazzjoni għall-Kooperazzjoni u l-Iżvilupp Ekonomiku (OECD)
F.23	Grupp ta' Hidma Codex Alimentarius ⁶⁰
F.24	Grupp ta' Hidma dwar il-Politika Esterna tas-Sajd
F.25	Grupp ta' Hidma dwar il-Politika Interna tas-Sajd
F.26	Grupp ta' Hidma tad-Diretturi Ġenerali tad-Dipartimenti tas-Sajd

⁵⁹ 10953/13

⁶⁰ Dan il-Grupp ta' Hidma jiltaqa' f'konfigurazzjonijiet differenti skont is-sugġett taht konsiderazzjoni.

KOMPETITIVITÀ (Suq Intern, Industrija, Riċerka u Spazju⁶¹)	
G.1	Grupp ta' Hidma dwar il-Kompetittività u t-Tkabbir ⁶²
G.2	Grupp ta' Hidma dwar l-Akkwist Pubbliku
G.3	Grupp ta' Hidma dwar il-Proprietà Intellettwali - Privattivi - Dritt tal-Awtur - Disinn - Marki kummerċjali - Infurzar
G.4	Grupp ta' Hidma dwar id-Dritt tal-Kumpanniji
G.6	Grupp ta' Hidma dwar Stabbiliment u Servizi
G.7	Grupp ta' Hidma dwar Armonizzazzjoni Teknika - Vetturi bil-Mutur - Fertilizzanti
G.8	Grupp ta' Hidma dwar l-Unjoni Doganali
G.12	Grupp ta' Hidma dwar il-Kompetizzjoni
G.13	Grupp ta' Hidma dwar ir-Riċerka
G.14	Grupp ta' Hidma Kongunt dwar ir-Riċerka/Kwistjonijiet Atomici
G.21	Kumitat taż-Żona Ewropea tar-Riċerka u l-Innovazzjoni (KŻER) ⁶³
G.22	Grupp ta' Hidma dwar l-Ispazju ⁶⁴
G.23	Grupp ta' Hidma dwar il-Protezzjoni u l-Infurmazzjoni tal-Konsumatur
G.24	Grupp ta' Hidma ta' Livell Għoli dwar il-Kompetittività u t-Tkabbir ⁶⁵
G.25	Grupp ta' Hidma ta' Livell Għoli tad-Diretturi Ġenerali tad-Dwana ⁶⁶

⁶¹ Wara d-dhul fis-seħh tat-TFUE, b'mod partikolari l-Artikolu 189, il-Kunsill Ewropew tas-16 ta' Settembru 2010, fuq rakkomandazzjoni mill-Kunsill Affarijiet Ġenerali (KAG), approva deċiżjoni biex tigi inklusa d-denominazzjoni Spazju.

⁶² Inkluz is-suq intern, l-industrija, regolamentazzjoni aħjar u t-turiżmu. Konformement mad-deċiżjoni tal-Coreper (14818/02), dan il-Grupp ta' Hidma jiltaqa' f'konfigurazzjonijiet differenti abbażi tal-aġenda.

⁶³ Dan il-Kumitat hu kopresedut mill-Kummissjoni u rappreżentant elett mill-Istati Membri (9342/15). Is-segretarjat tiegħu hu pprovdut mis-Segretarjat tal-Kunsill. Il-KŻER għandu żewġ konfigurazzjonijiet dedikati, jiġifieri l-Grupp ta' Livell Għoli dwar l-Ipprogrammar Kongunt (GPC) u l-Forum Strategiku għall-Kooperazzjoni Xjentifika u Teknologika Internazzjonali (SFIC), u t-tnejn li huma għandhom presidenti eletti minn fost l-Istati Membri.

⁶⁴ 14274/10

⁶⁵ 15006/14

⁶⁶ 14649/16

TRASPORT/TELEKOMUNIKAZZJONI/ENERĠIJA	
H.1	Grupp ta' Hidma dwar it-Trasport fuq l-Art ⁶⁷
H.2	Grupp ta' Hidma dwar it-Trasport Marittimu ⁵⁹
H.3	Grupp ta' Hidma dwar l-Avjazzjoni ⁵⁹
H.4	Grupp ta' Hidma dwar it-Trasport - Kwistjonijiet Intermodali u Networks ⁵⁹
H.5	Grupp ta' Hidma dwar it-Telekomunikazzjoni u s-Socjetà tal-Infommazzjoni
H.6	Grupp ta' Hidma dwar is-Servizzi tal-Posta
H.7	Grupp ta' Hidma dwar l-Energija ⁶⁸ **

IMPJIEGI/POLITIKA SOĊJALI SAHHA U AFFARIJET TAL-KONSUMATUR	
I.1	Grupp ta' Hidma dwar Kwistjonijiet Soċjali
I.2	Grupp ta' Hidma dwar is-Saħħa Pubblika
I.3	Grupp ta' Hidma dwar is-Saħħa Pubblika f'Livell Għoli ⁶⁹
I.4	Grupp ta' Hidma dwar il-Farmaċewtiċi u l-Apparat għal Użu Mediku
I.5	Grupp ta' Hidma dwar l-Oġġetti tal-Ikel

AMBJENT	
J.1	Grupp ta' Hidma dwar l-Ambjent
J.2	Grupp ta' Hidma dwar Kwistjonijiet Ambjentali Internazzjonali ⁷⁰

Edukazzjoni/Żgħażaġh/Kultura/Sport	
K.1	Kumitat tal-Edukazzjoni
K.2	Grupp ta' Hidma dwar iż-Żgħażaġh
K.3	Kumitat tal-Affarijiet Kulturali
K.4	Grupp ta' Hidma dwar is-Settur Awdjoviziv
K.5	Grupp ta' Hidma dwar l-Isport ⁷¹

**** Id-delegati kollha għandhom ikunu awtorizzati għall-finijiet ta' sigurtà tal-inqas sal-livell CONFIDENTIEL UE/EU CONFIDENTIAL.

⁶⁷ Dawn il-Gruppi ta' Hidma jiltaqgħu wkoll f'konfigurazzjonijiet speċjali skont il-ħtiġijiet operazzjonali, inkluż bħala kumitati speċjali previsti fid-direttivi ta' negozjar tal-Kunsill. Jinkludi l-Grupp ta' Hidma ta' Livell Għoli dwar l-Energija.

⁶⁹ 16139/08

⁷⁰ Dawn il-Gruppi ta' Hidma jiltaqgħu f'diversi konfigurazzjonijiet differenti skont is-sugġett taħt konsiderazzjoni.

⁷¹ 5009/1/10 REV 1

PROCEDURI TA' SIGURTÀ GHAL
LAQGHAT TAL-KORPI PREPARATORJI TAL-KUNSILL

Aċċess għall-kmamar tal-laqgħat

1. Il-kmamar fejn ikunu qed isiru l-laqgħat jitqiesu zoni protetti u jistgħu jkunu soġġetti għal kontroll tal-aċċess u tal-preżenza mill-entità li torganizzaha jew mill-persunal tas-Segretarjat Ġenerali. Il-laqgħat ta' ċerti konfigurazzjonijiet tal-Kunsill jew laqgħat fejn jiġu diskussi suġġetti sensittivi jistgħu jkunu soġġetti għal kontrolli tal-aċċess u tal-preżenza mill-persunal tal-Uffiċċju tas-Sigurtà. Għal laqgħat fejn tigi diskussa informazzjoni klassifikata tal-UE, aktar dettalji jingħataw hawn taht. Il-preżenza fil-laqgħat l-oħra hi kkontrollata mill-pari taht ir-responsabbiltà tal-president.
2. Il-badges ta' identifikazzjoni tad-delegati għandhom jintlibsu b'mod viżiv. Il-persuni inkarigati fil-kamra jistgħu jitolbu li jivverifikaw il-badge tal-identifikazzjoni ta' kwalunkwe delegat u, fejn l-individwu ma jistax jipproduċiha, titlob l-assistenza tal-Uffiċċju tas-Sigurtà. L-aġenti tal-Uffiċċju tas-Sigurtà huma awtorizzati jiċċdu l-aċċess jew igieghlu lil kwalunkwe individwu mhux identifikat jew awtorizzat johroġ minn laqgħa. Dawk li għandhom badge ta' gurnata jithallew jidhlu biss jekk din speċifikament tawtorizza l-attenzenza għal-laqgħa.

Diskussjoni ta' punti klassifikati

3. Id-diskussjoni kollha ta' punti klassifikati għandha tigi organizzata skont ir-regoli ta' sigurtà tal-Kunsill għall-protezzjoni ta' informazzjoni klassifikata tal-UE⁷².

Approvazzjoni tas-sigurtà

4. Id-delegati li jattendu laqgħat tal-korpi preparatorji tal-Kunsill fejn jiġu diskussi regolarment punti klassifikati għandu jkollhom awtorizzazzjoni mill-inqas sal-livelli indikati fl-Anness I ta' dan id-dokument.
5. Id-delegazzjonijiet ser jitfakkru minn qabel dwar ir-rekwiżit ta' approvazzjoni tas-sigurtà għal kwalunkwe punt klassifikat CONFIDENTIEL UE/EU CONFIDENTIAL jew oġġla minn dan fl-avviż tal-laqgħa.
6. Hija r-responsabbiltà tal-president tal-laqgħa li jhabbar id-diskussjoni ta' punt klassifikat fil-livell CONFIDENTIEL UE/EU CONFIDENTIAL jew oġġla u li jiżgura li d-delegati kollha li jattendu jkollhom approvazzjoni adatta tas-sigurtà. Hija r-responsabbiltà tal-Istati Membri li jibagħtu biss rappreżentanti awtorizzati b'mod adatt għal tali laqgħat. Il-president jista' jitlob l-assistenza tal-Uffiċċju tas-Sigurtà biex jindirizza kwalunkwe kwistjoni li tirriżulta.

⁷² Deċiżjoni tal-Kunsill 2013/488/UE (ĠU L 274, 15.10.2013, p. 1-50).

7. Għad-delegati (u l-interpreti) li jattendu għall-punti klassifikati bħala CONFIDENTIEL UE/EU CONFIDENTIAL jew oghla, għandu jintbagħat ċertifikat ta' approvazzjoni tas-sigurtà tal-persunal (ČASP) mill-awtoritajiet nazzjonali adatti, id-Direttorat tal-Kummissjoni għas-Sigurtà jew l-Uffiċċju tas-Sigurtà tas-SEAE lill-Uffiċċju tas-Sigurtà tas-SĠK (security.clearances@consilium.europa.eu). F'kazijiet eċċezzjonali, iċ-ċertifikat oriġinali taċ-ČASP jista' jintbagħat mid-delegat ikkonċernat.

CONFIDENTIEL UE/EU CONFIDENTIAL

8. Id-diskussjoni dwar il-punti li jinvolvu informazzjoni klassifikata CONFIDENTIEL UE/EU CONFIDENTIAL tista' ssir fi kwalunkwe kamra għal-laqgħat. L-aċċess għal laqgħat jew punti klassifikati CONFIDENTIEL UE/EU CONFIDENTIAL hu soġġett għal verifiki fil-post magħmula mill-Uffiċċju tas-Sigurtà tas-SĠK bl-assistenza tal-uffiċjal tas-SĠK li jiehu hsieb il-laqgħa. Apparat elettroniku (kompjuters portabbli, apparati tablet, telefowns ċellulari, PDAs, eċċ) huwa partikolarment vulnerabbli biex jiġi kompromess minn min ikun irid joqgħod jissamma'. Id-delegazzjonijiet għandhom jifflu tali apparat elettroniku għad-durata tal-punti kklassifikati CONFIDENTIEL UE/EU CONFIDENTIAL. Il-President jew l-uffiċjal tas-SĠK li jiehu hsieb il-laqgħa għandu jfakkar lid-delegati b'dan qabel id-diskussjoni tal-punt.

SECRET UE/EU SECRET

9. Id-diskussjoni dwar punti li jinvolvu informazzjoni klassifikata SECRET UE/EU SECRET trid issir dejjem fil-kamra magħzula għal dan l-għan. L-aċċess għal laqgħat jew punti klassifikati SECRET UE/EU SECRET hu kkontrollat mill-Uffiċċju tas-Sigurtà tas-SĠK bl-assistenza tal-uffiċjal tas-SĠK li jiehu hsieb il-laqgħa. L-Uffiċċju tas-Sigurtà għandu struzzjoni biex ma jippermetti ebda eċċezzjoni għall-pussess ta' approvazzjoni tas-sigurtà tal-persunal tal-livell SECRET UE/EU SECRET, u li ma jippermettix il-preżenza ta' tagħmir elettroniku.

LISTA TA' KORPI PREPARATORJI LI GHANDHOM PRESIDENT FISS

I. Kumitati u Gruppi ta' Hidma li ghandhom presidenti eletti/mahturin	
A.2	Kumitat Ekonomiku u Finanzjarju
A.3	Kumitat tal-Impjiegi
A.7	Kumitat tal-Protezzjoni Soċjali
A.9	Il-Kumitat Militari tal-Unjoni Ewropea (EUMC)
A.11	Kumitat tal-Politika Ekonomika
A.12	Kumitat tas-Servizzi Finanzjarji
C.26	Grupp ta' Hidma tal-Kumitat Militari (EUMCWG) - Task Force tal-Objettiv Primarju (HTF)
D.5	Grupp dwar il-Kodiċi tal-Kondotta (Tassazzjoni tal-Intrapriži)

II. Kumitati u Gruppi ta' Hidma ppreseduti minn rappreżentant tar-Rappreżentant Gholi tal-Unjoni għall-Affarijiet Barranin u l-Politika ta' Sigurtà	
A.5	Kumitat Politiku u ta' Sigurtà (KPS)
A.10	Kumitat għall-Aspetti Ċivili tal-Maniġġar ta' Kriżijiet (CivCOM)
C.4	Grupp ta' Hidma dwar in-Nazzjonijiet Uniti (CONUN)
C.5	Grupp ta' Hidma dwar l-OSKE u l-Kunsill tal-Ewropa (COSCE)
C.6	Grupp ta' Hidma dwar id-Drittijiet tal-Bniedem (COHOM)
C.7	Grupp ta' Hidma dwar ir-Relazzjonijiet Transatlantiċi (COTRA)
C.9	Grupp ta' Hidma dwar l-Ewropa tal-Lvant u l-Asja Ċentrali (COEST)
C.11	Grupp ta' Hidma dwar ir-Regjun tal-Balkani tal-Punent (COWEB)
C.12	Grupp ta' Hidma ad hoc dwar il-Proċess ta' Paċi fil-Lvant Nofsani (COMEPP)
C.13	Grupp ta' Hidma għal-Lvant Nofsani/il-Golf (MOG)
C.14	Grupp ta' Hidma dwar il-Maxreq/il-Magreb (MAMA)
C.15	Grupp ta' Hidma dwar l-Afrika (COAFR)
C.17	Grupp ta' Hidma dwar l-Asja u l-Oċeanja (COASI)
C.18	Grupp ta' Hidma dwar l-Amerika Latina u l-Karibew (COLAC)
C.20	Grupp ta' Hidma dwar in-Non-Proliferazzjoni (CONOP)
C.21	Grupp ta' Hidma dwar l-Esportazzjoni ta' Armi Konvenzjonali (COARM)
C.22	Grupp ta' Hidma dwar id-Dizarm Globali u l-Kontroll tal-Armi (CODUN)
C.25	Grupp Politiku/Militari (PMG)
C.36	Grupp Nicolaidis

III. Kumitati u Gruppi ta' Hidma ppreseduti mis-Segretarjat Ġenerali tal-Kunsill⁷³	
A.13	Kumitat tas-Sigurtà, u s-sottogrupp tiegħu
A.19	Grupp ta' Hidma ad hoc dwar l-Artikolu 50 TUE
B.9	Grupp ta' Hidma dwar l-Informazzjoni
B.11	Kumitat ta' Koordinament tas-Sistemi ta' Komunikazzjoni u Informazzjoni (CCCIS)
B.12	Grupp ta' Hidma dwar il-Kodifikazzjoni tal-Leġislazzjoni
B.13	Grupp ta' Hidma tal-Ġuristi-Lingwisti
B.21	Grupp ta' Hidma dwar il-Leġislazzjoni Elettronika

⁷³ Deċiżjoni Nru 20/2017 tas-Segretarju Ġenerali (DE 20/17).